

SOSIALURIN

Útgevari:
FØROYA JAVNAÐARFLOKKUR

Bláðstj.:
Villi Sørensen. (tlf. 5479 Klakksvík)

Box 76.

Prentsmíðjan á Meygsbreyt
TELF 1820

Landshandilin

MÁLÍÐ um at stovna nýggjan lands handil varð ikki samtykt á tingi. Andvæðublaðið gera nógv burtur úr hesum, tá tað einans vantaði ein atkvøða í at fáa málið samtykt — ein atkvøða, ið kundi havt samtykt málið, um eisini lögtingsformaðurin hevði verið til staðar, og hann atkvøddi fyri eins og allir javnaðarmenninir. Tað er bert harmuligt, at hetta málið noyddist at koma fyrri aftur á tingi; tí vit høvdu jú landshandilin, sjálvt um hann ikki í øllum lutum var so skipaður, at uppgávurnar vóru roktar til litar. Tað skuldi ikki stórvegis umskipan til, fyrri at landshandilin av sonnum kundi taka sær av stórinflutninginum og verða fólkinum og fiskivinnuni at gagni við ódýrastu vørum og skipaútgærd.

MEN soleiðis skuldi ikki vera. Tá fólkaflokkurin og sambandið komu í landsstýrið saman, fóru teir beinavegin undir at gera landsins handil til einkis. Í 1952 kemur málið um avtøku landshandilsins til viðgerðar á tingi. Táverandi stjórnarflokkur samtykkja at steðga við málinum í vetrartingsetuni; men taka tað upp aftur til endaliga viðgerð í Ólavskutingsetuni. Men tjóðveldisflokkurin var grammari enn so við avtøkuni og setur fram soljóðandi upp skot:

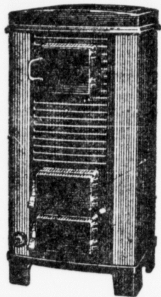
»Føroya lögting samtykkir, at tann einkarsala, sum landshandilin hevur fyrri summar nýtslavorur verður avtikið frá 1. apríl 1953.«

Teir vóru so mikið grammari enn hinir báðir afturhaldsflokkarnir, at teir dagsettu drápsroyndina. Har bardist javnaðarflokkurin fyrri hesum gagnsmáli fólksins; men afturhaldið var steindeyvt. Avtøkan skuldi fremjast; tað einasta, teir ikki vóru heilt samdir um, var avtøkudagurin: tjóðveldisflokkurin dagsetti avtøkuna fyrri at vissa seg um, at landshandilin varð forkomin skjótast gjørligt; hinir báðir afturhaldsflokkurin settu onga tíðarfreist, og tað var óneyðugt, tí deyðadómurin longu var avsagdur.

1953 verður so endaliga avtøkan framd av tjóðveldismonnum, fólka-flokksmönnum og sambandsmonnum. Einsamallir kundir javnaðarmenn og sjálfstýrismenn einki gera. Niðungsverkið móti hesi landsfyrir-tøku var fullgjørt. Afturhaldið stóð sum ein steinhardur bólkur. Útlendskir og innlendskir solumenn av ymiskum slagi og hvør hugaður spekulantur skuldu hava fri og óskerd rettindi at fara við fólksins og landsins handilsmálum, sum teir vildu. Í staðin fyrri at flyta inn í stórum, varð nú latið uppí hendurnar á fleiri hundrad solumönnum og solumælum at keypa inn vørur landshandilsins; men uttan mun til, um hesir fullvæl vistu og vita, at tað er munur á keypsprisi og fluttingsgjöldum, tá flutt verður inn í stórum, og tá keypt og flutt verður



Hold fast ved det faste
brændsel - skift til ...



HESS-O-MATIC
den ænkende kokkesov...
dobbelt termostatstyret
dobbelt brændselsbeholdende

PI
VALDEMAR LÜTZEN

2802

SNAR-vaskað

centrifugerad og turkað

SNAR-vask

Begota 14

í smáum, ja, heilt smáum nogdum. Hvør ið síðsta enda verður at gjalda henda meirakostnað, vistu teir fullvæl; men vertin á fólksins átta hart vunnur pengar.

ODDAMENNINIR fyrri at forkoma landshandlinum vóru tjóðveldismenn. Tað er tí eitt síður hugstoytt at hoyra hesar somu menn leggja eftir øðrum við grovum skuldsetingum. Hetta má sigast at vera ein í politikki óvanliga ósmæðin gerð; men kortini er hon ikki muruni í tjóðveldinum ólík. Hesir somu menn vóru ikki einans oddamenn fyrri at forkoma landshandlinum; teir vóru eisini oddamenn fyrri at forða einari skjótari endurstovning av landshandlinum.

Í 1954 setti javnaðarflokkurin uppskot um at endurstovna landshandilin. Bert javnaðarmenn atkvøddu fyrri uppskotinum. Flestu tingmenn atkvøddu ikki; men tveir tingmenn: ERLENDUR PATURSSON og HANUS við HOGADALSÁ atkvøddu — NEI. Eitt seinri uppskot fekk somu lagnu. Hitt samlaða afturhaldið víkaðist ikki. Tjóðveldismenn og afturhaldsfelagir vildu heldur goða útlendkar stórspekulantar, heður enn at hjálpa fólkinum og fiskivinnuni til ódýrari húsarhald — til betri livilíkindi.

JAVNAÐARFLOKKSINS stóða er greið: stórinflutningurin skal annaðhvørt vera á hondum landsins við einum landshandli sum innflytara ella eisini gerast á andeilsgrundarlag — kooperativt.

Arbeiðið

við innlegging av hitaverki í svimjingarhøll við Tvøroyrar skúla verður her útboðið alment sambært tekningar við treytum og skrivligum frágreiðingum, ið eru at fáa á sóknarstýrisskrivstovuni á Tvøroyri.

Tilboð mega vera sóknarstýrinum í hendi seinast hin 15. maí 1962. Tvøroyri, hin 26. apríl 1962.

FROÐBIAR SÓKNARSTÝRI

FÆRØSK MARGARINE

Vita No 1

VITAMINISERET

FÆRØSKT PRODUKT

FINT PRODUKT



TELEFON 2577

GRÓT OG SKERVUR

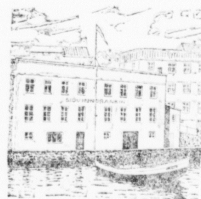
Øll, io vilja keypa skerv ella grót, eiga at venda sær til kommunukantorið.

Grót og skervur megu verða goldin fyrst, áðrenn tey verða heimað.

Bilstjórar verða ámintir, at teir ikki kunnu heimta grót ella skerv uttan við einum limi av vegnevndini ella einum umboðsmanni fyrri kommununa.

FROÐBIAR SÓKNAR KOMMUNA

SJÓVINNUBANKIN



Tað loysir seg altíð at hava konto í bankanum.

Vit geva fegin allar upplýsingar um financiering á øllum økjum. Gangið inn á gólvíð og tosið við okkum.

Skulu tygum brúka pening í ein handavending, so tosa við okkum um vexitlán.

Fái tygum eina konto hjá okkum so kennast vit.

Innlánsrenta:

Vanlig bankabók: 3½% p. a.

Bankabók við 3 mánaða uppsagn: 4% p. a.

Tjekkkonto: 2% p. a.

Aðalskrivstova: TÓRSHAVN Tlf. 1150

Deildir: NORDØYAR: Klakksvík, Tlf. 5296

EYSTUROY: Avgreiðsla Runavík, Tlf. 7017

VÁGAR: Sorvágur tlf. 19 Miðvágur tlf. 30 Sandavágur tlf. 101

SANDUR: tlf. 42

SUDUROY: Hvalbour tlf. 48